



Translated Books of Sergi Belbel

Llengües de l'Estat espanyol:

Espanyol

- *El tiempo de Planck* [El temps de Planck]. Translation by Sergi Belbel. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Forasteros* [Forasters]. Translation by Sergi Belbel. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Fuera de juego* [Fora de joc]. Translation by Sergi Belbel. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *La sangre* [La sang]. Translation by Sergi Belbel. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Tàlem (Lecho conyugal)* [Tàlem]. Translation by Sergi Belbel. Madrid: Centro Nacional de Nuevas Tendencias, 1990. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Elsa Schneider* [Elsa Schneider]. Translation by Sergi Belbel. Madrid: Centro de Documentación Teatral, 1991.
- *Después de la lluvia* [Després de la pluja]. Translation by Sergi Belbel. Madrid: Fundación Autor, 1998. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *En la Toscana* [A la Toscana]. Translation by Sergi Belbel. Madrid: Fundación Autor, 2008. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Altres llengües europees:

Alemany

- *Liebkosungen* [Carícies]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 1995. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama]
- *Nach dem Regen* [Després de la pluja]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 1995. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Spielwiese, zwei im Quadrat* [Tàlem]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 1996. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *In Gesellschaft von Abgrund* ["En companyia d'abisme"]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 1998. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Die Zeit der Plancks* [El temps de Planck]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 2001. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Das Blut* [La sang]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 2004. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Wildfremde* [Forasters]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 2004. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Hallo (Capriccio zu vier Handys)* [Mòbil]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 2007. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *In der Toskana* [A la Toscana]. Translation by Klaus Laabs. Berlín: Henschel Schauspiel, 2007. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Anglès

- *In Tuscany* [A la Toscana]. Translation by Sharon Feldman. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Mobile* [Mòbil]. Translation by Marion Peter Holt. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Offside* [Fora de joc]. Translation by Marion Peter Holt. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *After the rain* [Després de la pluja]. Translation by John London, Xavier Rodríguez Rosell i David George. Londres: Methuen Drama, 1996.
- *Caresses* [Carícies]. Translation by John London. Londres: Nick Hern, 1999.
- *Fourplay* [Tàlem]. Translation by Sharon Feldman. Londres: Methuen Drama, 2000. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Danès

- *Mobil (en digital telefonisk komedie)* [Mòbil]. Translation by Simon Boberg. Copenhagen: Drama, 2007.
- *I Toscana* [A la Toscana]. Translation by Simon Boberg. Copenhagen: Drama, 2008.

Francès

- *En Toscane* [A la Toscana]. Translation by Xavier Rodríguez Rosell. Traducció de [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Caresses* [Carícies]. Translation by Jean-Jacques Préau. París: Theatrales, 1992.
- *Lit nuptial* [Tàlem]. Translation by Rosine Gars. París: Theatrales, 1992.
- *Après la pluie* [Després de la pluja]. Translation by Jean-Jacques Préau. París: Theatrales, 1997.
- *Sans fil (Mòbil)* [Mòbil]. Translation by Cristilla Vasserot. París: Theatrales, 2007. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Grec

- *To Aima* [La sang]. Translation by Μαρία Χατζηεμμανουήλ. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Italià

- *Il sangue* [La sang]. Translation by Agnese Grieco. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Il tempo di Planck* [El temps de Planck]. Translation by Enrico Ianniello. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *In Toscana* [A la Toscana]. Translation by Pino Tierno. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Mobil* [Mòbil]. Translation by Pietro Bontempo. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Dopo la pioggia* [Després de la pluja]. Translation by Antonella Caron. Florència: Teatro della Limonnaia, 1996. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Polonès

- *Czulostki* [Carícies]. Translation by Grazyna Kania. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Krew* [La sang]. Translation by Marzenna Gottesman. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Po Deszczu* [Després de la pluja]. Translation by Marzenna Gottesman. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Loze* [Tàlem]. Translation by Anna Sawicka. Cracòvia: Księgarnia Akademicka, 2001.

Portuguès

- *Caricias* [Carícies]. Translation by Christiane Jatahy. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].

Romanès

- *Elsa Schneider* [Elsa Schneider]. Translation by Luminița Voina-Răuț. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *Străini* [Forasters]. Translation by Luminița Voina-Răuț. [Disponible a la pàgina web de Catalandrama].
- *După ploaie* [Després de la pluja]. Translation by Delia Prodan. Bucarest: Publicació antològica Teatru spaniol contemporan, 2005.